

DIARIO MAS ANTIGUO DE VITORIA

Tranquilo concertado

LA SEÑORA

Doña María de las Mercedes Equino y Larraga
Viuda de Otaño
Presidenta de las Conferencias de San Vicente de Paul de la villa de Auzoitia
Ha fallecido á las seis de la mañana de hoy, á los 73 años de edad
Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S.
R. I. P.

Sus afligidos hijos don Hilario, don José (presbítero), R. P. Neme-
do (de la Compañía de Jesús) y don Ricardo; nietos; hija política doña
Juana Madinaveitia; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás pa-
rientes.
Suplican á usted asista á la conducción del cadáver mañana mar-
tes, á las DOCE de la misma, desde la casa mortuoria al Portal de
Urbina, para su traslación á la villa de Auzoitia, en cuya parroquia de
Santa María la Real se celebrarán los funerales el miércoles 10, á las
nueve de su mañana, y acto seguido la conducción al cementerio,
por cuyos actos le quedarán eternamente agradecidos.
Vitoria 8 de Noviembre de 1920.

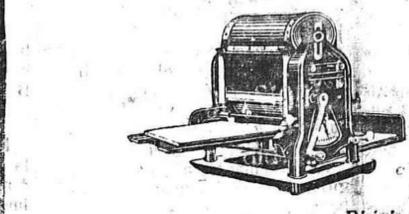
Casa mortuoria: Arca, 1.ª, izquierda.
NO SE REPALEN ESQUELAS
Han concedido indulgencias en la forma acostumbrada varios em-
inentísimos Cardenales, Excmos. señores Nuncio de S. S., Obispo de
Vitoria y otros preladados.

De ferrocarriles Vasco-Navarro-Castellano Vitoria - Treviño - Haro

Querido colega «La R.», que él intervino, también siendo copiado la información que ministro de Fomento, en lo relacionamos nosotros, enviada desde el trozo Escoriaza-Mecolaide.
En la misma forma que se han hecho sesenta kilómetros y que se están haciendo setenta y siete, se hará treinta y dos más, por ahora, porque lo de Soria llegará del mismo modo que esto, y en ello está muy interesado el señor Vizconde de Eza, actual ministro de la Guerra.
Iremos á Haro como hemos ido á Mecolaide y de la misma manera que estamos camino de Estella y Oñate.
Por algo, desde 1914, se oye el nombre de Vitoria en todos los Ministerios con gran atención.
El tiempo dejará á cada cual en su lugar.

Diversiones vitorianas

Fronton Vitoriano
Los partidos de ayer
Esta interesante resultó el partido que se jugó, combinado entre las parejas Fernández y Ochoena (rojos), Oyarzábal y Errasti (azules).
Con una superioridad manifiesta durante todo el encuentro, triunfaron los pelotaris azules por una diferencia de tantos sobre el marcador de los jugadores contrarios.
De la pareja vencedora, Oyarzábal se comportó admirablemente, desarrollando un juego violento por el que y casi siempre, firmando además certeras jugadas, rematadas preferentemente ejecutadas en las dos paredes.
Su compañero Errasti realizó una labor de competentísimo zaguero, colocando mucho juego y llevando muy bien el contrario.
Para los dos pelotaris vitorianos se jugaron aplausos merecidos.
La pareja derrotada solo pudo usar el juego defensivo porque la fortaleza del enemigo no le permitió otra clase de juego.
Mas jugador Ochoena que su delantero, resistió desde la zaga, valientemente, el mucho juego que le correspondió, pero su esfuerzo no fué de provecho porque su compañero Fernández le erró en su derrota.
Para el segundo partido se concertó un encuentro entre Lechuga I y Larraga, que tenía ventaja en la salida.
Con la honestidad y el recato con que



Multicopista Cyclostyle

Reproduce la escritura manual y la mecánica. Da a las circulares carácter personal. 1000 copias con un original

GUILLERMO TRUNIGER & C. - BARCELONA (CASA SUIZA)
Dirigir la correspondencia: Apartado 298, BARCELONA

REPRESENTANTE EN VITORIA: DON EUSEBIO ROMERO, [FLORIDA, 142, 1.º]

Suscripción

PARA REGALAR LOS TÍTULOS E INSIGNIAS DE LA CRUZ DE ISABEL LA CATÓLICA A DON ANGELO EGUILLETA, "UN ALDEANO"

Ultima lista

	Pesetas
Suma anterior	962'50
Un antiguo compañero	5
Liberto Viana	5
Francisco Castresana	2'50
Isidoro Romero	2
Vicente Pastor (de Laguardia)	5
Bienvenido Martínez (de Laguardia)	5
Un amigo	2
V. L.	2
Marcelo Irurzun	5
Andrés Moreno	5
Rafael Santaolalla	10
Salvador Aragón	5
Un compañero de regimiento	3
Guillermo Elío	25
Total pesetas	1.047

(Queda cerrada la suscripción)

Teatro Circo

Al público—está demostrado—le ha entrado un verdadero furor por el género pelicular. ¡Cómo estuvo ayer el Circo, señoras y señores! ¡Qué cosa más tremenda! ¡Qué negociazo! Las dos primeras sesiones, sobre todo, fueron dos llenos completos, pues el gentío allí congregado era enorme. Claro está que al éxito taquillero contribuye, no en gran parte, sino en su totalidad, la bondad, el gusto en los programas músico-pelicularios.
Así el de ayer, que gustó muchísimo, sobresaliendo, en lo que concierne á la fotografía animada, el film americano en cinco partes, interpretado por Enid Bennett, «Las llaves de redención», y, en la parte musical—¡muy bien, estudiosos «muchachos» que formáis el quinteto—la fantasía de la ópera «Fra-Diavolo», que la ejecutaron como los más acabados virtuosos, cosechando aplausos abundantes y justicieros.
Dícese que para el domingo ensayan otra fantasía de indigutable mérito y que hace tiempo no oímos en Vitoria.
Con tales alicientes, ¿ha de extrañarnos el furor peliculario?...—R.

Veladas recreativas

Con asistencia del ilustrísimo señor don Leopoldo Elío y Garay, Obispo de la Diócesis celebróse ayer la velada anunciada por «La Casa Social», que resultó brillantísima.
Todas las localidades velan ocupadas por distinguido público, quien tributó una cariñosa ovación al Prelado al aparecer en el palco presidencial.
Primeramente púsose en escena «La Robotica», bonito juguete cómico de Vital Aza, desarrollando una excelente labor sus felices intérpretes, á quienes se les aplaudió largamente, lo mismo que en «Los campesinos», zarzuela que ocupó el segundo lugar en el programa.
En ésta hicieron repetir un número de música, cantado estupendamente por la simpática Sinfía Castrillo y los graciosos San Martín y Arbulu.
Los demás, chieas y chiecos, muy requetebien, no quedándose atrás el gran Hernández, quien puso á Sagarna una cara, en «La Robotica», como para morir de risa.
La orquesta, como siempre, y esto quiere decir colossal.
De público... hasta los topes. A la una de la tarde vimos en taquilla el letrero de «No hay localidades».
Ehorabuena á todos.—Simbad el marino.

Gran Café Moderno

Todas las noches á las diez, y los domingos por la tarde, grandes conciertos por el célebre violinista señor Estévez, acompañado el notable pianista Ezeverri.

Gran Café Suizo

Todas las noches, á las diez, veladas por la canzonetista Alicia Mely.

«El recreo»

Grandes bailes, todos los días festivos, de cuatro de la tarde á ocho de la noche. Billeto de caballero, 75 céntimos; ídem de señora, 25.

Aviación

EL AVIADOR POIRÉ
A la una de la tarde aterrizó ayer en nuestro aerodromo el conocido piloto francés Poiré, procedente del campo de aviación de Archeda, de Bilbao.
Al llegar sobre la ciudad, el aviador Poiré realizó diferentes ejercicios de acrobacia aérea que fueron presenciados y admirados por el numeroso público que á dicha hora circulaba por las calles de la población.
El piloto Poiré y su pasajero regresaron en automóvil á Bilbao, quedando el aparato Condor guardado en el hanger del aerodromo de Lacua.

Resulta lo de una velada

Muchos de mis queridos lectores estarán deseosos de conocer el resultado de la velada que el día 3 del corriente celebróse en nuestro primer Teatro á beneficio de las Cantinas Escolares.
Este ha sido magnífico, pues la cantidad recaudada asciende á 1.456 pesetas, contando, desde luego, con varios donativos que se han recibido, y solamente detallaré los de más importancia.
La excelentísima Diputación entregó, por un palco, 100 pesetas, siendo su donativo de 85; la señora marquesa viuda de la Alameda pasó un donativo á la señora Presidenta de las Cantinas de 25 pesetas; el Excmo. señor marqués de Ocañi, Gobernador militar de esta plaza, 10 pesetas; el señor Aranzuegui, 10; el Presidente de la Audiencia, á quien se le envió un palco y que por encontrarse de luto no asistió á la fiesta, 15 pesetas y devolución del mismo; el señor Delegado de Hacienda, lo mismo que el anterior, y, por último, el Casino Arrieta Vitoriano, que por causas ajenas á su voluntad no asistió, devolviendo la platea que se le remitió pagando su importe.
También se recibieron otros donativos en la taquilla del Nuevo Teatro, pero de poca importancia, excepto 25 pesetas entregadas por don Cesáreo Iradier.
Entre esos donativos se encontraban los de varios empleados del Teatro, quienes dieron lo que buenamente podían.
Solo dos dejaron de percibir ese día su sueldo; don Germán Calvillo, pelotero, y otro que no sé si es portero ó acomodador.
Otros, sin embargo, ni siquiera dieron las gracias, cosa que debían haber hecho, pues el sueldo que cobraron, además de tener hijos comiendo en las Cantinas, era una cosa extraordinaria que ellos ni esperaban. La señora de la

Fernandez-Madinaveitia

En el Santuario de Estiball se ha celebrado la boda de la distinguida señorita Celsa Fernández, hija del ex diputado provincial don Cayetano, con el joven de Mondragón don Cruz Madinaveitia.
Bendijo la unión nupcial don Pio Fernández, capellán del Santuario, siendo padrinos don Nazario Madinaveitia, hermano del novio, y la señorita Emilia Esteban, íntima de la novia, hija del jefe de Intendencia de esta plaza don Francisco.
La boda, por reciente desgracia de familia, ha sido de luto riguroso, habiendo asistido solamente los familiares íntimos de la casa.
Entre las personas asistentes al acto como íntimos hemos visto al rico propietario y ex diputado provincial don José Llano, de Amurrio, y á don Ricardo Azoaga y señora, de Mondragón.
Después de la ceremonia los invitados se han trasladado al Hotel de Francia, donde se les ha servido un excelente almuerzo.
Los recién casados salieron en el rápido para Madrid y otras capitales en viaje de luna de miel, que deseamos sea eterna.
Nuestra enhorabuena.

Diez-Urriarte

Esta mañana, á las nueve menos cuarto, han contraído matrimonial enlace en la parroquia de San Vicente la bellísima señorita Gloria Diez y nuestro amigo Ignacio Urriarte, habiendo sido padrinos por la simpática y agraciada joven Isabel Arriarte y el señor don industrial de esta plaza don Tomás Ocaso.
Ha bendecido la unión el virtuoso párroco de dicha Iglesia don Florentino Bastida.
Después de la ceremonia religiosa los novios y numerosos invitados han sido obsequiados con un almuerzo con arreglo al siguiente menú:
Entremeses variados
Paella á la valenciana
Coles de morlaza á la rusa
Pollos asados con ensalada
Postres variados
Vinos de marca
Café, flores y habanos
Reciban los nuevos esposos y sus familias nuestra felicitación.

Hogares nuevos Panestereorama

Desconfiamos de las películas de series que vienen precedidas de gran bombazo, porque casi nunca responden á la expectativa producida.
Bueno que las casas de películas tengan interés en anunciar sus producciones. Pero de eso á querer suggestionar al público, hay mucha diferencia.
Las casas francesas se han acostumbrado ya á hacer que actúen en sus películas de series personajes cómicos, como Levesque y tantos otros cuya comedia conquista las simpatías de los espectadores ingeniosos. No censuramos el procedimiento francés. Pero lo creemos excesivamente repetido en el cinematógrafo. Algo así como lo que ocurrió con los *vaudevilles*.
Para dar amenidad á sus cintas la técnica francesa no ve otra solución que la comicidad. Los norteamericanos, por el contrario, suelen recurrir á otra *mise en scene*: á la acrobacia, al *one step*, al boxeo y al *surf*.
Porque con la comicidad no basta, por muy dados al humorismo que sean los franceses.
Y otro detalle. ¿No puede conseguir la casa «Gaumont» presentar con más claridad las películas? ¿O es que la cla-

BANCO DE BILBAO

Capital social, 100.000.000 de pesetas
desembolsado 54.000.000
Fondos de reserva 57.000.000
Sucursales: Vitoria - Madrid - Barcelona - Valencia
Paris - Londres
La Sucursal de Vitoria efectúa cuantos servicios hacen relación con las operaciones de Banca, Bolsa, Crédito ó Ahorros en sus diversas formas. Tiene corresponsales en las principales plazas del mundo.
ABONA:
2 por 100 anual en cuentas corrientes á la vista, y
2 1/2 por 100 anual en cuentas corrientes á 7 días vista.
Admite imposiciones en Caja de Ahorros y á vencimiento fijo
El Establecimiento informará sobre cualquier operación que se desee.

NUEVO TEATRO

Mañana á las seis y media tarde y diez menos cuarto noche, magníficas funciones de cinematógrafo.
PROGRAMA
Trust de los azotados (comedia en dos partes).
Revista Pathé.
Desafío de Max (cómica en una parte), por Max Linder.
Cuarto y quinto capítulos (cuatro partes) de la interesante cinta titulados «El estigma» y «Noelia Maupre».

Nuestras conferencias

ridad, como la amenidad, es también exclusiva de los norteamericanos?

El paseo de la Plaza Nueva se ha convertido en un paseo pueblerino. La mujer que vaya allí a pasear tiene que exponerse a todo. A los empujones, a los tocamientos, a las palabras sucias. Parece que se disfruta allí cierta impunidad y que por ser un paseo bajo soportales puede hacerse lo que a cada uno le dé la gana. Llamamos la atención de las autoridades civiles y militares sobre punto tan importante para la cultura vitoriana.

WHASSON

NOTICIAS AVISO

Participo que no respondo de los actos ni autorizo ni presto mi conformidad a ningún contrato, ventas ni compras que pueda realizar mi esposa, doña Nieves Labala y Celaya de Gabucio, según me autoriza la ley.—Juan Luis Gabucio.

LA COMPAÑIA DE MADERAS BILBAO

Madera de pino del Norte. tea y francés, por vagones completos y por expediciones sueltas

San Roque (JEREZ QUINADO)

El que prueba una vez este notable vino producido, recomendado por la Ciencia como uno de los mejores tónicos reconstituyentes, lo preferirá a todos los reconocidos hasta el día.

SAN ROQUE (Jerez Quinado) Representante en Vitoria PABLO OZAET

Información militar

Ascenso A comandante, el capitán de infantería don Angel Bengoechea Menchaca.

Servicio para mañana: Parada, regimiento de Guipúzcoa. Jefe de día, comandante de Guipúzcoa don Manuel Leiva.

Imaginario, otro del mismo don Joaquín Serrano. Visita de Hospital y provisiones, capitán de Cuena don Manuel Medina.

Imaginario, otro del mismo, don Ricardo Belda. Reconocimiento de piensos, capitán en prácticas de Estado Mayor don Santiago de Neira.

Vigilancia, los Cuernos del guarnición. Traje para hoy, el de diario.

Cruces Le ha sido concedida la de San Hermenegildo al comandante de infantería don Ricardo López Ledrón de Guevara.

Doctor Tomé Ortiz

de las clínicas de Madrid, Barcelona y Paúl. ESPECIALISTA

Partos, enfermedades de la matriz y Genito-Urinaras. Consultas, de 12 a 5. FLORIDA, 34 1.º

Diputación

Su sesión del sábado A las cuatro de la tarde dió principio, bajo la presidencia del señor Fernández de Retana y con asistencia de los señores Aldama, Sautu, Echánove, Migueluel, Echave-Sustaeta y Beltrán de Salazar.

Leída el acta de la sesión anterior, fué aprobada. Los asuntos de nueva entrada pasaron a sus respectivas Comisiones.

—Don Gregorio Rivacoba, vecino de Luayón, recurre en alzada contra acuerdo de la Comisión Provincial de 9 de Julio último, que desestimó su reclamación de agravo contra el reparto que para cubrir el déficit de los presupuestos de los años 1918 y 1919 del Ayuntamiento de Añana, ha girado su Junta municipal.

Desestimar el recurso. —Don Segundo Izpiza ofrece ejemplares de los tomos I y II de la «Biblioteca de Historia Vasca». Adquirir dos ejemplares.

—Don Pedro Jauregui, vecino de Maestu, reclama contra acuerdo de la Comisión provincial de 7 de Mayo último referente a la recaudación por consumo de fluido eléctrico para alumbrado de dicha villa desde 1.º de Abril de 1910 hasta el 31 de Marzo del año actual, suministrado por dicho señor.

No puede accederse. —La Sociedad de Estudios Vascos solicita el abono por este centro de la can-

tidad de 824'25 pesetas, parte proporcional del importe de la impresión del libro que contiene los trabajos del Congreso de Oñate.

Como el anterior. —El Ayuntamiento de Gamba recurre contra acuerdo de la Comisión provincial de 29 de Octubre de 1919 obligándole al sostenimiento de la escuela de Landa.

Desestimar el recurso. —La Junta administrativa de Erenchun recurre contra acuerdo de la Comisión Provincial obligándole a cobrar de los rematantes de arbolado de su monte el tanto por ciento por gastos de expediente con arreglo al valor en tasación y no sobre el importe de lo producido en venta.

Que los gastos de expediente sean en relación con el precio de la adjudicación de los lotes.

—La Junta provincial de Estadística da cuenta de los trabajos que tiene realizados con motivo de la investigación de la riqueza industrial y territorial.

Sobre la mesa. —Proyecto de presupuesto provincial ordinario para 1921.

Como el anterior. Y no habiendo más asuntos, se levantó la sesión.

Banco de Vitoria

El Consejo de Administración de este Banco ha acordado, en su sesión del día de hoy, que DESDE EL DIA QUINQUE DEL ACTUAL rijan los tipos anuales de interés siguientes: 5 por 100 en las cuentas de crédito y préstamos con garantía de fondos públicos y similares.

5'50 por 100 en las cuentas de crédito y préstamos con garantía de valores industriales.

6 por 100 en los descuentos.

6'50 por 100 en las demás cuentas de créditos, préstamos y operaciones basadas en el crédito personal.

Además devengarán una comisión trimestral de: 0'05 por 100 las cuentas de créditos con garantías de fondos públicos.

0'10 por 100 las de valores industriales; y 0'375 por 100 las cuentas de créditos personales.

Vitoria, 5 de Noviembre de 1920. El Secretario, L. Páramo.

Notas de sociedad

Santos para mañana: La Dedicación de la Basílica del Salvador; Teodoro, Orestes, Alejandro, Ursino, Eustolia, Sópata y Agripino.

Le Reina madre En el rápido ha pasado con dirección a la Corte, procedente de la bella Easo, la Reina madre doña María Cristina.

Han salido a cumplimentarla las autoridades civiles, militares y eclesiásticas y la Condesa de Pardo-Bazán.

Enfermos Está fuera de peligro de la grave enfermedad que sufría, nuestro apreciable amigo don Gil Legaría, a quien deseamos rápida y total curación.

Viáticos En vista de la gravedad de su estado, le ha sido administrado el Santo Viático a nuestro respetable y querido amigo don Teodoro Iradier, ex concejal del Ayuntamiento vitoriano y uno de los hombres de más prestigio y caballerosidad de cuantos tratamos.

Por la salud del paciente hacemos los más caudatos votos.

—También le ha sido administrado el Santo Viático a la señora madre política de don Ramón Arrese.

Deseamos la curación de la enferma.

Notas tristes A las seis de la mañana de hoy ha fallecido, a la edad de 73 años, la respetable y bondadosa señora doña María de las Mercedes Eguino y Larrañaga, madre amantísima del primer Regidor Preeminente del excelentísimo Ayuntamiento de Vitoria don Hilario Otaño.

La finada era Presidenta de las Conferencias de San Vicente de Paúl en la villa de Azcoitia, y allí y aquí estimadísima por cuantos la conocían y trataban.

Mañana será trasladado su cadáver a

Ascoitia, donde el miércoles recibirá sepultura cristiana después de los funerales.

Damos al pésame más sentido a toda la distinguida familia doliente, y de modo especial a los hijos de la finada don Hilario y don José (presbítero), Reverendo Padre Nuncio (de la Compañía de Jesús) y don Ricardo; nietos a hija política doña Juana Madinaveitia.

Me necesitan

dos muchachos de servicio con el sueldo de siete duros y medio mensuales y mantenidas, para toda clase de limpiezas.

Inútil presentarse sin buenas referencias. Darán razón en esta Administración.

En la vida vitoriana

Huelga de curtidores

Hoy se han declarado en huelga los obreros de la fábrica de curtidos de don Juan Alonso y Compañía, sucesores de López y Compañía.

Los huelguistas fundamentan su actitud diciendo que el encargado de la fábrica ha cometido una falta y desean se le expulse.

Este asunto se le ha encomendado al Alcalde, quien ha citado hoy a su despacho a los obreros huelguistas y Gerente de la fábrica para tratar del mismo.

Solamente han acudido éste último y los obreros pertenecientes a la Casa Social Católica.

Los del Sindicato Unico han excoadunado su asistencia diciendo que se lo imponen las normas que ellos tienen establecidas.

El representante de los patronos ha manifestado que no es partidario de acceder a la petición de los obreros; ahora, que si lo creen necesario, muy bien pueden imponerse un correctivo, pero nada más.

Como se ve, está todavía la cuestión en negociaciones, que celebraremos sean rápidas y el resultado de las mismas satisfactorio para todos.

León

Robo de caballerías Comunican de Corullón que se ha cometido en dicho pueblo un robo de caballerías a José García, Dío Isio Morcillo, Antonio Gallo es y Miguel Núñez, quienes lo han denunciado a la Guardia Civil.

Se cree que los autores son unos gitanos que pernctaron en dicho pueblo.

Banco de Bilbao

El Consejo de Administración de este Banco, en sesión celebrada el día de ayer, ha acordado que, a partir del día de hoy, cinco de Noviembre, rijan en él los siguientes tipos de interés:

5'50 por 100 anual para los préstamos y créditos en cuenta corriente con garantía de valores.

6 por 100 anual para las cuentas de crédito con garantía personal y para los descuentos sobre otras plazas; y 6'50 por 100 anual para los pagés y descuentos sobre esta plaza.

Quedan subsistentes las comisiones de 1/8 por 100 trimestral sobre el límite de las cuentas corrientes garantizadas con valores, y 3/8 por 100 trimestral sobre el límite de las cuentas con garantía personal.

Vitoria, 5 de Noviembre de 1920.—Banco de Bilbao, Sucursal de Vitoria: El Secretario, José Ignacio González de Echegarri.

Madrid

Los Reyes En la Presidencia se han recibido noticias de París dando cuenta de que los Reyes almorzaron en la Embajada española, sentando a su mesa a los Presidentes de la República y de ambas Cámaras y a sus respectivas señoras.

Los Reyes saldrán a las seis de esta tarde de París con dirección a Londres.

Candidatos socialistas

El Consejo del Pueblo ha determinado la convocatoria para designar los candidatos que han de luchar en las próximas elecciones.

Han obtenido mayoría Pablo Iglesias, De los Ríos, Besteiro, Indalecio Prieto, Largo Caballero y Llanza.

Relojes de pulsera Y DE BOLSILLO Y DESPERTADORES

a precios baratísimos. No comprar sin antes comprobar precios en esta casa. Sortijas alianzas, chapadas en oro 4'50. Macizas de oro ley contrastada desde 15 pesetas (según el peso). Sortijas de sello chapadas en oro 4'50. Pendientes, sortijas, imperdibles y alfileres de corbata de oro con diamantes legítimos desde 30 pesetas. Relojes oro de ley de pulsera y bolsillo: Cadenitas para medallas, de oro ley macizas, desde 18 pesetas.

Gran surtido en toda clase de relojería y joyería. Sortijas de sello de oro de ley contrastadas desde 35 pesetas.

LIQUIDACION, DATO 24

“La Comercial,” Agencia Jurídico-Mercantil y de Negocios

Dirigida por D. Eilberto Ortega Abogado en ejercicio Florida, 30.—VICORIA—Florida, 30

SUMARIO

Asuntos judiciales y administrativos Práctica de Testamentarias Reclamaciones al Ferrocarril Negocios de Comercio. - Cobro de créditos Compra-venta y Administración de fincas Agencias Mercantiles

Habilitación de Clases pasivas Gestión de negocios Representaciones

Especialista en Estómago, Intestinos, Hígado y cirugía General.

Doctor Castilla y Aransay Plaza de la Provincia, 3, 2.º Recibirá de once a una y de tres a cuatro

Los lunes, gratis a los pobres de nueve a diez

Teléfono, número 529

Linea de Transporte de mercancías

y en argos en auto-camión, entre Vitoria y Bilbao, y viceversa, por Ochandiano.

Servicio diario y fijo. Salida de Vitoria: A las seis y media de la mañana, del Portal de Arriaga.

Salida de Bilbao: A la una de la tarde, del Café de Arriaga. Si desea rapidez, economía y comodidad, encargue a esta casa el transporte de mercancías y encargos.

Agencia central en Vitoria: BASILIO CONCHA

Teléfono 162, permanente

El señor Bas

Añadió el subsecretario que había llegado a esta Corte el ex Gobernador civil de Barcelona señor Bas.

Detenidos

Por último dijo el señor Wais que la policía ha detenido en Madrid a nueve dependientes de comercio huelguistas por llevar a cabo actos de coacción.

Empleado de escritorio

con conocimientos de mecanografía, contabilidad y francés, se ofrece para trabajar por las tardes, en modestas condiciones. Informarán en esta Administración.

El terrorismo en Sevilla

Explosión de petardos A la una de la madrugada del domingo explotaron simultáneamente dos petardos colocados, el uno, en la calle de Núñez de Balboa, frente a la Torre del Oro, en el domicilio de la Sociedad Patronal de Trabajadores del Puerto.

El otro petardo explotó en la casa conocida por el nombre de «Corral de los Judíos», situada en el barrio de Triana.

Los petardos fueron colocados al exterior de unas ventanas, las cuales ardían, y una de ellas fué arrancada de cuajo.

En la casa «Corral de los Judíos» trabajan obreros toneleros no asociados a ninguna sociedad obrera.

Detenciones

La policía detuvo a un individuo sospechoso, pero poco después fué puesto en libertad por no resultar cargos contra él.

Se encontraron los agentes de la autoridad un carnet del Sindicato de Utrera a nombre de Rafael Domínguez, a quien la policía detuvo.

El detenido acusó al individuo sospechoso detenido antes como autor de la colocación de los petardos, y los agentes volvieron a detenerle.

Los dos detenidos han ingresado en la cárcel a disposición del Juzgado.

Banco de España Sucursal de Vitoria

Desde el día de hoy, el interés que rige para las operaciones que verifica el Banco, es el siguiente:

Los descuentos se liquidarán a razón del 6 por 100 anual; los préstamos y créditos con garantía de valores del Estado, Acciones de la Compañía Arrendataria de Tabacos y Órdulas del Banco Hipotecario de España al 4'50 por 100; los préstamos y créditos con garantía de valores industriales, comerciales y de mercaderías al 5'50, y los créditos personales al 6'50 por 100.

Vitoria, 5 de Noviembre de 1920.—El Secretario, E. Larrasabal.

Banco de España

Desde el día de hoy, el interés que rige para las operaciones que verifica el Banco, es el siguiente:

Los descuentos se liquidarán a razón del 6 por 100 anual; los préstamos y créditos con garantía de valores del Estado, Acciones de la Compañía Arrendataria de Tabacos y Órdulas del Banco Hipotecario de España al 4'50 por 100; los préstamos y créditos con garantía de valores industriales, comerciales y de mercaderías al 5'50, y los créditos personales al 6'50 por 100.

Vitoria, 5 de Noviembre de 1920.—El Secretario, E. Larrasabal.

Con el Subsecretario

Un incendio En el ministerio de la Gobernación han sido recibidos los periodistas por el subsecretario, quien les dijo que el Gobernador civil de Guadalupe la comunica que se ha incendiado el palacio del marqués de Villamejo, actualmente ocupado por el duque de Infantado.

A la hora en que telefoneaba dicho Gobernador, el incendio continuaba, tomando parte en los traba-

Habla el Presidente

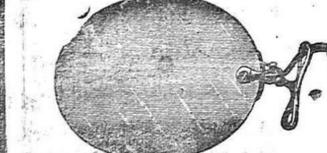
Nuevo Gobernador Al recibir el Sr. Dato a los periodistas dijo que el Rey ha firmado por telegrama un decreto admitiendo la dimisión al Gobernador civil de Barcelona señor Bas y nombrando para sustituirle al general Martínez Anido, gobernador militar de aquella plaza.

El nuevo Gobernador habrá tomado hoy posesión de su cargo.

Doctor Parra Solache, OCULISTA

Ex Ayudante de Clínicas Nacionales y Extranjeras

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5. Calle de la Florida, 24, 2.º, dcha.



OPTICA MEDICA DE DATO. 37 - VITORIA

Bajo la dirección del oculista se esta ciudad doctor PARRA. Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos

Oculistas. Montaje reparaciones de todo lo concerniente a la OPTICA. Se fabrica y dicta de CRISTALES y ARMADURAS. Diversidad de artículos de OPTICA y canchales. TALLERES ELECTRO-MECANICOS

La Reina madre

Añadió don Eduardo que esta noche, a las nueve, llegará a Madrid procedente de San Sebastián, la reina doña María Cristina.

La situación en Barcelona

Hablando el jefe del Gobierno de la situación en Barcelona, dijo que ha mejorado, pues los tranvías han reanudado el trabajo y los metalúrgicos han entrado a trabajar en número de 22.000, lo cual supone un éxito para el subsecretario del Ministerio.

En cuanto a la dimisión del señor Bas—dijo don Eduardo—no hay que interpretar su marcha como que haya sido destituido, sino que ha dimitido por su voluntad, pues así lo ha reiterado en varias ocasiones al Gobierno, quien tenía completa confianza en él.

Consejo

Terminó diciendo el señor Dato, que mañana a las cinco y media de la tarde se reunirán los ministros en Consejo en la Presidencia.

Declaraciones del Alto Comisario

TETUAN.—El Alto Comisario de España en Marruecos, general Berenguer, ha recibido a los periodistas, a los que les habló de la situación en Marruecos y les dijo que la normalidad es completa en nuestra zona, incluso en Chefchaen.

Añadió que ya no en las posiciones como en las plazas de nuestro protectorado, la tranquilidad es completa.

Se lamentó el general Berenguer de las afirmaciones que hace la prensa, culpando al Gobierno Dato de la falta de medios modernos y de material de guerra.

Sólo se retrasó—dijo el Alto Comisario—el pago del crédito extraordinario, y fué por las exigencias de las formalidades legales, difíciles de evitar.

En ningún momento ha sido interrumpido el avituallamiento del Ejército, y el Alto Comisario y sus subordinados sólo se preocupan del deber y procura mejorar el bienestar del soldado en la campaña, procurando los campamentos, depósitos de víveres, hospitales y demás servicios necesarios para la acción española en Africa.

El general Berenguer elogió al actual ministro de la Guerra y dijo que en el vizconde de Eza siempre ha encontrado apoyo para llevar a cabo sus proyectos.

Volvió a lamentarse de las informaciones exageradas de la prensa, pues en el extranjero las aprovecharían para seguir su campaña de difamación de nuestra acción en Marruecos.

Zaragoza

Las huelgas El número de obreros que actualmente existen en Zaragoza es de 26.000, y de ellos unos 12.000 están en huelga.

De los huelguistas, más de 3.000 han salido para otras ciudades en busca de trabajo.

El Gobernador civil se propone reanudar hoy sus gestiones para ver de conseguir que reanuncen los periódicos.

Bursátiles

BOLSA DE MADRID

Interior 71'50 Exterior 83'70 Amortizable 5% 96'00 1917. 95'50 Banco 575'00 Azucareras 140'00 Cédulas 5% 100'50 Río de la Plata 283'00 Duro Felguera 160'00 Francos 45'15 Libras 25'99 Marcos 9'15 Dollars 7'85

BOLSA DE BILBAO

Banco de Bilbao 2.125'00 Banco de Vizcaya 1.210'00 Crédito 1.155'00 Ferrocarriles Vascongados 530'00 Sota y Aznar 2.300'00 Marítima Nervión 600'00 Marítima Unión 980'00 Hidroeléctrica Ibérica 160'00 Papelera Española 157'00 Resineras 500'00 Construcción Naval 100'50

Automóviles, Autocamiones, Omnibus, Tractores

“FIAT”

Representación exclusiva para la provincia de Alava:

E. Larramendi y Compañía.--Garage.--Vitoria

Facilitaremos catálogos y cuantos datos se nos pidan, á los interesados por los vehículos “FIAT”.

Neumáticos Michelin, Automóviles y Camiones de ocasión

Depósito de BANDAJES MACIZOS ‘DUNLOP’, en todas las medidas, para Autocamiones y Omnibus

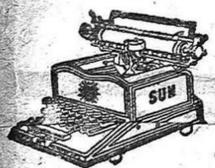
Gran prensa hidráulica de 200 toneladas para la colocación de los bandajes.-En media hora, próximamente, se coloca un juego de macizos

SILLEROS Y MAR-
NIZADORES, se re-
sitúan en la fábrica de muebles junto
al Teatro Circo.
Se compra trapo de camiseta.
Se vende serrín seco y leña de res-
taños de madera seca.
Se desea contratar obra de ebanista-
ría, con obreros establecidos que sean
buenos ebanistas.
Fábrica de muebles junto al Teatro
Circo.

LA TOSTADORA
P. ABAD, Florida 45, VITORIA

Casa importadora de cafés.
Grandes tostadores eléctricos, mon-
tados con todos los adelantos modernos.
Ventas al por mayor y menor en cru-
do y tostado. Tueste diario.
Es la casa que mejores condiciones
ofrece para la venta, por ser su artículo
credencial.

Máquinas de Escribir
“SUN”
25 pesetas mensuales



Sin cinta ni tampón.
La SUN compete con todas las má-
quinas de escribir en duración, rapidez
y perfección en su escritura.
Se remite, catálogos á quien los so-
licita.
Máquinas desde 400 pesetas.

PABLO OZAETA-VITORIA
Compra venta de botellas, garrafrones y
tarros. Teléfono 392.

Casa Linacero

Edificio de creación exclusiva para
librería y novedades.
Gran novedad editorial. 5.000 estu-
ches papel fantasía parisino; lo más ele-
gante. 2.000 alemanes clase superior,
etc. No dejen de visitar esta casa.
Obra especial para abogados, nota-
rios eclesiásticos, etc., etc.
Código canónico único, en castellano
y latín, tomos 1 y 2, completo.
Cosas eclesiásticas. Derecho procesal
y penal de la Iglesia católica al tenor
del Nuevo Código ordenado por
S. S. el Papa Pío X y promulgado por
la Santidad de Benedicto XV. Autor
don Jaime Torrubiano Ripoll.
Correspondencia diaria en francés é
inglés para encargos de toda clase de
obras religiosas, artes é industrias, li-
teratura, etc., etc.
Llega en una gran colección de gra-
bados, cromos en imágenes, comedores
y paisajes alemanes. Molduras á pre-
cios baratísimos.
Grandes existencias en papeles de
barba, impresión y embalajes, cuero,
etc., etc. Anier de encargar á nadie
pidábase presupuestos, que se dan gra-
tis.
Aparatos de gasolina con un gran
rendimiento de luz y gasto insignifi-
cante, á precios baratísimos.
Librería Universal
Vinda é Hijos de Linacero

VINO ONA
del ARISTEGUI
ALIMENTO CEREBRAL
Es el más poderoso de los fortificantes y
tónicos conocidos. Magníficos resultados en
la CONVALESCENCIA, DEBILIDAD
é INAPETENCIA
3.50 PTS. BOTELLA

Academia
de Contabilidad, Caligrafía, Taqui-
grafía y Mecanografía.

BANCO DE VITORIA
CAPITAL SOCIAL PESETAS 3.000.000

Principales Operaciones

Cuentas corrientes, á la vista, en pesetas,	al 2 por 100.
cheques, en francos,	al 3 por 100.
en libras,	al 5 por 100.
en marcos,	al 2 por 100.

IMPOSICIONES:

En Caja de Ahorros (1 á 20.000 pesetas)	3.50 por 100 anual.
En consignaciones á un año	3.85 por 100 anual.
A la vista (de 500 á 25.000 pesetas)	3.25 por 100 anual.
A seis meses (cantidad limitada)	3.25 por 100 anual.

Compra y venta de valores en Bolsa nacionales y extranjera.
Giros, cartas de crédito, órdenes de pago telegráficas.
Negociación de letras sobre España á los económicos cambios del listado del Banco.
Descuento de cupones.
Préstamos y cuentas corrientes de crédito con garantía de valores del Estado y Deuda Provincial y Municipal al interés anual de CUATRO Y MEDIO POR CIENTO.
Préstamos con garantía hipotecaria y de firmas.
Depósito de toda clase de valores, libre de derechos de custodia, abonándose á los depositantes el cupón de los valores del Estado el mismo día del vencimiento, sin descuento alguno.
Cajas de alquiler.-Informes comerciales
Horas de oficina, de 9 á 1 y de 3 y media á 5

Eduardo Pérez
Almacén de Música
Plaza Nueva, 32

Polvos de Calco

HIEBA

para la higiene de los niños

M y refrescantes :: Perfume delicioso

Bote elegante y práctico: 1.35 pesetas

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD
de la Ciudad de Vitoria

IMPOSICIONES
Las imposiciones ordinarias devengan al 3.50 por 100 (tres cin-
taenta por ciento) de interés anual.
Los intereses acumulados devengan también interés.
Las imposiciones especiales á un año rinden el 3.85 por 100 (tres
ochenta y cinco por ciento) de interés anual.

PRESTAMOS Y CREDITOS
Se anticipa dinero á mérito interés y en condiciones inmejorables
para préstamos y créditos hipotecarios. Préstamos y créditos con garan-
tía de valores públicos, mercantiles é industriales. Préstamos y créditos
con garantía personal. Préstamos y créditos á Ayuntamientos. Préstamos
y créditos á Gremios, Sindicatos Agrícolas, Grupos de labradores y
obreros. Préstamos sobre muebles. Préstamos sobre sueldos. Préstamos
sobre alhajas, ropas, etc.
Del capital propiedad de los imponentes, responden:
Los valores en Cartera, la existencia en cuenta corriente con los
Bancos y en Caja, los bienes inmuebles propios de la institución y los de
la Ciudad de Vitoria.
La Junta Directiva de esta Caja, que funciona bajo el protectorado
del Gobierno de la Nación, estudia la re-organización de servicios y am-
pliación de los mismos, aspirando á ensanchar la esfera de acción de esta
institución tanto en el campo económico como en el social con la ayuda
y confianza de sus imponentes.

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISIÓN
Para este organismo tan admirable se hacen toda clase de operaciones
relacionadas con el Seguro Obrero y Dotes Infantiles.
HORAS DE DESPACHO
Días laborables: Mañana, de nueve á una y media. Tarde, de tres y
media á cinco y media.
Para más detalles solicitar reglamentos, tarifas y antecedentes al
señor Director Gerente de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la
Ciudad de Vitoria.

Comptoir Franco-Espagnol
DEPOSITAIRE

Agencia en Vitoria: Rioja, 20, 1.º (Provisional)
Esta Agencia ha inaugurado su aparición presentando al público un
mostrario general de confecciones de señora para invierno, en imper-
meables de algodón, lana y seda. En gabardinas y abrigos de algodón,
almir, alpaca, lanas y terciopelo de lana.
En pijamas para señora y caballero, de algodón, lino, lana y sedas
orientales.
En camisas y calzoncillos de seda para caballero; en abrigos de piel
para automóvil, y cuellos y chaquetas de piel para señora.
En kimonos, enaguas y combinaciones de seda fantasía, así como un
extenso muestrario en loza de aluminio.
Se mandan muestras á domicilio.
Avisos: Rioja, 20, 1.º

Vinicultores

Aplicad el Vinificador Sulfitosfórico para la elaboración de vuestros
vinos y conseguiréis que no resulten dulces ó abocados, que no se tier-
zan, que se conserven limpios y de vivo color y que tengan de medio á
un grado más de alcohol.
Sustituye al yeso con grandes ventajas y está admitido por las le-
yes de todos los países.
Un kilogramo es suficiente para doscientas arrobas de mosto y
cuesta DOCE pesetas.
Medio kilo para cien arrobas, 6.50 pesetas.
Los pedidos á la Administración de «La Información Agrícola», Almi-
ranite, 19.—Madrid.

Serrería mecánica
de

Solas y Abascal
BRIVIESCA (BURGOS)
Existencias de maderas de pino, chopo, olmo, nogal y otras
Se remiten tarifas de precios

Armería
de
ZULAICA



(frente á la Plaza de Abastos)
Gran surtido de escopetas finas, de las marcas más acreditadas, con caño-
nes de marca.
Gran novedad de escopetas, especial con un disparador y dos tiros, con ca-
ñones cuneo, martillados de un Bloc.
Gran surtido de revólveres y pistolas automáticas, cartuchos cargados y ve-
stos y toda clase de accesorios de caza.

Artículos de cemento. Portland prensados

Cadrillos
Resistentes, impermeables, incombustibles, de aris-
tas perfectas, no necesitan enlucido. Se cortan per-
fectamente á pesar de su gran dureza. Se hacen en
cualquier color y con la cara útil de cualquier forma.
Dimensiones 25 por 12 por 6.5.

Cejas planas
Impermeabilidad absoluta. Poco peso (35 á 37 kilos
metro cuadrado). Resistentes al paso por la cubier-
ta. De perfil ajustado. No les afecta el hielo ni el
fuego. Resistencia pendientes de 20 por 100. Colores
permanentes y variados á voluntad.

Bloques huecos, baldosas, tubos, fregaderas, postes de cercado y regue-
ras para conducción de aguas á cielo abierto.
Fabricante, Julio F. de Trocóniz
Miranda de Ebro

Dr. Rodríguez y Retuerto
Se desea criar una criatura de
pecho. Condiciones
mejorables. Darán razón, en esta Ad-
ministración.
Se necesitan dos oficiales ebanistas
para salir fuera de Vitoria.
Informarán en esta Administración.
Inútil presentarse sin buenas referen-
cias.
POSTAS. 30-2.

Servicio directo en automóvil
entre Bilbao y Vitoria

Sociedad de Automóviles
“LA UNION”

Servicio de viajeros entre Bilbao y Vitoria y viceversa.
Salidas de Vitoria.—A las 9.30 de la
mañana y 3.40 de la tarde.
Salidas de Bilbao.—A las 9 de
la mañana y 3 de la tarde.
El servicio que sale de Vitoria por la
mañana y de Bilbao por la tarde, pa-
san por Ochandiano; y el que sale de
Vitoria por la tarde y de Bilbao á la
mañana, pasan por Ubidea.
Despacho de billetes y facturación
de encargos, en Vitoria. Fu. ros 7; y
en Bilbao, Arenal, 10, Bar Carabanchel.
El automóvil que sale de Bilbao á las
9 de la mañana pasará por Lemona á
las 9.40, pudiendo empalmar con los
visajeros que salen de Perreñales á las
8 de la mañana.

OPTICOS
LARRAMENDI
HERMANOS
CALLE
DATO Nº 9.
VITORIA

ÓPTICOS ESPECIALISTAS
LARRAMENDI HERMANOS
Dato, 9.—VITORIA

Talleres mecánicos, movidos eléctri-
camente.
Las recetas de los señores médicos-ocu-
listas son ejecutadas rápidamente
con toda exactitud.

GRADUACIÓN DE LA VISTA
OPTICA FINA EN GENERAL
LENTE Y GAFAS DE TODAS
CLASES
Lupas cristales, monturas, estuches,
accesorios y reparaciones

Para beber **VERDADERO COGNAC**

pedid siempre el

C o g n a c

P r u n i e r

de la casa **J. Prunier & C.^{ta} de Cògnac (Francia)**

La primera marca francesa entre las legítimas marcas de procedencia de **Cognac**

Incomparable por su bouquet y vejez á los llamados "coñacs,"

Monopolio para España: **Lorenzo de Benito.-Vitoria**

"La Previsora."

Sociedad de Seguros Mutuos contra los Accidentes del Trabajo

Domicilio Social: **Postas, 1, 1.º bis.**.-Reclamaciones al oficial de Secretaría: **Correría, 32, 2.º**

Arcochivaleta
(Guipúzcoa)

salitridricas
nitrogenadas

Premiadas con medallas en varias Exposiciones Internacionales en el tratamiento de las afecciones herpéticas, escrofulosas y de los órganos respiratorios. De eficaz resultado también en las enfermedades propias de la mujer y en otras de carácter específico.

VAPORES TRANSATLANTICOS ESPAÑOL
de Pinillos, Izquierdo y Compañía

Servicio de vapores entre Puerto de Pasajes y La Isla de C. La

Hijo de JULIAN DE SALAZAR, S. C.

Yelónes municipales 79 y 1881. Teléfono provincial 11-2

Los señores cargadores pueden dirigir sus mercancías al cuidado de la Agencia un día antes del señalado para la salida del vapor, acompañando á cada una una nota del número de bultos, marcas y numeración, peso bruto y neto de los bultos, valor de las mercancías, destino y consignación, expresando el há de asegurarse de riesgo marítimo y cuidando que todos los bultos tengan marcado con la mayor claridad el puerto de destino.

Indicar el el seguro marítimo se ha de hacer todo riesgo, bulto por bulto. De avería particular, según las condiciones generales de las Pólizas. De riesgo á los señores cargadores se cirva dar aviso á esta Agencia con 15 días de anticipación que los sea posible, de las mercancías que deseen embarcar para poderles reservar el hueco necesario.

Exportadora FABRICA DE LUNAS, ESPEJOS, MARCOS Y BUREAS

Sebastián Ricardo Aranzáiz

VITORIA

Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones para escaparates, café y demás usos.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de greda, finas y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y oleografías.—Molduras.—Vidrios blancos, blancos y de colores.—Vidrios de

SOLUCIÓN BENEDICTO
DE OLIVERO-FOSFATO DE CAL. CON

CREOSOTAL

Infalible contra la Tuberculosis, Catarros crónicos, Bronquitis y Debilidad general.

Depósito: Dr. Benedicto, San Bernardo, 41, Madrid, y de venta en principales farmacias y droguerías.

COMPANIA DE SEGUROS MUTUOS ESPAÑOL

Agencias en todas las provincias de España, Francia, Portugal y 56 AÑOS DE

Seguros sobre la vida.—Seguros de valores.—Seguros contra accidentes.—Seguros marítimos

CAPITAL SOCIAL: 12 MILLONES DE PESETAS EFECTIVAS completamente desembolsado

Or en Alava:

Quiroga y Gochicoa
Plaza de General Loma, 16, 1.º.—Vitoria

No tire usted su dinero comprando lámparas de mala calidad

Vaya usted á la Instaladora de

EUSEBIO ARBULO

Lámparas de medio watio y Phillips Argá; de filamento metálico, varias marcas. Materiales para instalaciones de luz y timbres á precios muy ventajosos. Utensillos de cocina y calefacción. Telas eléctricas para frigoríficos. Motorcitos pequeños é industriales.

Instalaciones y reparaciones eléctricas en todo lo referente al ramo

CONSULTEN PRECIOS

FLORIDA (frente á la calle del Arca) :: Teléfono, 244

Loeches

Agua mineral natural

Indiscutible superioridad sobre todos los purgantes, por ser ABSOLUTAMENTE NATURAL. Curación de las enfermedades del aparato digestivo, del hígado y de la piel, con especialidad: congestión cerebral, bills, herpes, escrófulas, varicosas, erisipelas y hemorroides de la mujer. Uso interno y externo

DEPOSITO: JARDINES 15, MADRID

Jábón Lagarto

Sin rival para el lavado y conservación de la ropa

De venta en los almacenes ultramarinos de don Manuel R. de Alegria, Postas 20.—Señores Hijos de don José E. bina Plaza Nueva 24.—Señores Hijos de Vicente Más San Francisco 1.—Señores B. Hernández y Hermanos Portal del Rey 20

purgante